

Landesbibliothek Oldenburg

Digitalisierung von Drucken

Bibliothèque Curieuse Historique Et Critique, Ou Catalogue Raisonné De Livres Difficiles A Trouver

Clement, David

Göttingen, 1751

Stephanvs De Avila.

urn:nbn:de:gbv:45:1-874

STEPHANVS DE AVILA.

Stephani de Avila Tractatus de Censuris Ecclesiasticis. Coloniae

„ Amplissimum ordinem Senatorium Rei-
 „ publ. Daventriensis olim exarati: Nunc
 „ denuo in usum praesentem portatili
 „ hac forma recusi, praefixa ad Lectorem
 „ huius editionis ratione, & additis indi-
 „ cibus. Argentinae, Impensis Christo-
 „ phori ab Heyden Bibliopolae. 1620. in
 „ 12mo. Pagg. 300. pour *Louis d'Avila*,
 „ sans la Préface, les Epîtres Dédicatoires
 „ & la Table: & pagg. 438. pour *Lambert*
 „ *Hortensius*, sans la Table.

Cette Edition n'a que deux planches,
 l'une p. 55. & l'autre p. 254. qui ont été
 copiées sur les deux planches, que l'on
 voit fol. 29. & 114. de la seconde Edition
 de l'an 1550. in 8vo. qui en a quatre, &
 doit conséquemment être préférée aux
 deux autres: & sur tout à celle de Stras-
 bourg, qui est fautive. P. e. elle se finit
 en ces mots inintelligibles: „ His rebus
 „ gestis Caesar, quoslibet superiorum
 „ temporum Imperatores tam longè supe-
 „ rat, virtute & bonitate praecellit. „ Au
 „ lieu qu'on lit dans les précédentes: tam
 „ longè superat, quàm virtute & bonitate
 „ praecellit. „ *Hendreich* cite deux Editions
 Latines de Strasbourg, dans ses *Pandectae*
Brandenburgicae, p. 351. l'une de l'an
 1621. & l'autre de l'an 1630. in 8vo.
 que je crois toutes deux imaginaires.

Matthieu Vaucher dit *Franche* conté
Herault d'armes de l'Empereur, a traduit
 de l'Espagnol, le „ *Commentaire* de l'il-
 „ lustre seigneur dom *Loys d'Avila* & *Cu-*

„ *niga* grand commandeur d'Alcantara de
 „ la guerre d'Allemagne faicte par *Char-*
 „ *les V.* Empereur. à Anvers, par *Nicolas*
 „ *Torey*, 1550. in 8vo. v. la Bibliothèque
 „ d'*Ant. Du Verdier*, p. 861. Le même
 „ Auteur a coté une autre Version de cet
 „ Ouvrage, p. 460. en ces mots: „ *Gilles*
 „ *Boyleau* de Buillon commissaire & con-
 „ terooleur de Cambrai a traduit de l'E-
 „ spagnol du Sieur don *Loys d'Avila*,
 „ *Commentaire* de la guerre d'Allemagne
 „ faicte par l'Empereur *Charles V.* ez an-
 „ nées 1547. & 48. Avec annotations
 „ ou Scholies du traducteur servans à plus
 „ ample intelligence de la dicte guerre &
 „ les situations & les Etymologies des
 „ lieux & villes y mentionnées. impr. à Pa-
 „ ris, par *Vincent Serenas* 1551. „ V.
 „ aussi la Bibliothèque de *la Croix du Mayne*,
 „ p. 127. *Hendreich* nous assure l. c. que
 „ la Version Italienne a été imprimée à Ve-
 „ nise en 1634. in 4to. J'en doute. L'Ab-
 „ bé *Lenglet du Fresnoy* a coté cette Version
 „ dans sa *Methode* pour étudier l'Histoire,
 „ T. VII. p. 570. en ces mots: „ *Commen-*
 „ *tario della guerra di Germania fatta da*
 „ *Carlo V.* nell' anno 1546. & 1547. tra-
 „ dotto in Italiano dal Spagnuolo da *Luigi*
 „ *d'Avila* & *Zuniga* per l'istesso autore,
 „ con l'aggiunta del successo di Bohemia,
 „ in Vinegia, 1549. in 8vo. „ Il y a apa-
 „ rence, que celui-ci a touché au but. J'en
 „ trouve du moins une Edition Italienne de
 „ Venise 1548. in 8vo. dans l'*Index Bi-*
 „ *bliothecae Franc. Barberini*, T. I. p. 92.
 „ O o 2 qui

